

- لطفاً با پاسخ دادن به چند سؤال، به ارائه بهتر خدمات از طرف نمایندگی ما کمک کنید. پاسخ‌های شما محترمانه است و بر خدمات فعلی یا آینده ارائه شده به شماتیز نمی‌گذارد.
- لطفاً به سؤالات زیر برآسان خدمات ۶ ماه اخیر پاسخ دهید یا اگر خدماتی در طی این ۶ ماه دریافت نکردید، بر اساس خدماتی که تاکنون دریافت کرده‌اید پاسخ دهید. مشخص کنید که ایا با هر یک از عبارات زیر به شدت مخالف هستید، مخالف هستید، نظری ندارید، موافق هستید یا به شدت موافق هستید. اگر سوال در خصوص موردی است که با آن برخورد نداشته‌اید، گزینه «مرتبط نیست» را انتخاب کنید تا نشان دهد این مورد برای شما صدق نمی‌کند.

تصویر	درست	غلط	لطفاً دایره را به صورت کامل پر کنی	مصدق ندارد	کاملاً موافق	موافق	نظری ندارم	مخالف	کاملاً مخالف
●	در کل، از خدمات دریافت شده راضی هستم.	○	○	○	○	○	○	○	○
⊗	در انتخاب خدمات به من کمک شد.	⊗	○	○	○	○	○	○	○
⊗	در انتخاب اهداف درمانی به من کمک شد.	⊗	○	○	○	○	○	○	○
⊗	کسانی که به من کمک می‌کنند مجبورند با من سرو و کار داشته باشند و برایشان مهم نیست که چه می‌شود.	⊗	○	○	○	○	○	○	○
⊗	احساس می‌کرم و وقتی مشکل داشتم کسی بود که با او صحبت کنم.	⊗	○	○	○	○	○	○	○
⊗	من در معالجه خودم مشارکت داشتم.	⊗	○	○	○	○	○	○	○
⊗	خدماتی دریافت کردم که برای من مناسب بود.	⊗	○	○	○	○	○	○	○
⊗	مکان ارائه خدمات برای من راحت بود.	⊗	○	○	○	○	○	○	○
⊗	خدمات در زمان‌های مناسب برای من در سترس بودند.	⊗	○	○	○	○	○	○	○
⊗	کمکی را که می‌خواستم دریافت می‌کرم.	⊗	○	○	○	○	○	○	○
⊗	به اندازه نیاز به من کمک می‌شد.	⊗	○	○	○	○	○	○	○
⊗	کارکنان با احترام با من رفتار می‌کردند.	⊗	○	○	○	○	○	○	○
⊗	کارکنان به اعتقادات مذهبی / معنوی من احترام می‌گذاشتند.	⊗	○	○	○	○	○	○	○
⊗	کارکنان با من به شکلی صحبت می‌کردند که می‌فهمیدم.	⊗	○	○	○	○	○	○	○
⊗	کارکنان به پیشینه فرهنگی / قومی من حساس بودند.	⊗	○	○	○	○	○	○	○
نتیجه مستقیم خدماتی که دریافت کردم									
○	بهرتر می‌توانم زندگی روزمره را اداره کنم.	○	○	○	○	○	○	○	○
○	سازگاری من با اعضای خانواده بهتر شد.	○	○	○	○	○	○	○	○
○	سازگاری من با دوستان و افراد دیگر بهتر شد.	○	○	○	○	○	○	○	○
○	عملکرد من در مدرسه و / یا کار بهتر شده است.	○	○	○	○	○	○	○	○
○	وقتی مشکل پیش می‌آید، بهرتر می‌توانم با آن مقابله کنم.	○	○	○	○	○	○	○	○
○	من الان از زندگی خانوادگی خودم راضی هستم.	○	○	○	○	○	○	○	○
○	توانایی من در انجام کارهایی که می‌خواهم دهنم بهتر شده است.	○	○	○	○	○	○	○	○
چهار سؤال بعدی در خصوص روابط با افرادی است که خدمات بهداشت روان به شما ارائه نداده‌اند. نتیجه مستقیم خدماتی که دریافت کرد:									
○	نتیجه مستقیم خدماتی که دریافت کرد	○	○	○	○	○	○	○	○
○	افرادی را می‌شناسم که وقتی نیاز به صحبت کردن دارم، به من گوش می‌دهند و مرا درک می‌کنند.	○	○	○	○	○	○	○	○
○	افرادی را دارم که راحت درباره مشکلات (مشکلات) خودم با آنها صحبت می‌کنم.	○	○	○	○	○	○	○	○
○	در صورت بروز بحران، از طرف خانواده یا دوستان پشتیبانی لازم را خواهم داشت.	○	○	○	○	○	○	○	○
○	افرادی دارم که می‌توانم کارهایی لذت‌بخش را با آنها انجام دهم.	○	○	○	○	○	○	○	○
○	27. مفیدترین مورد در خصوص خدماتی که در طی ۶ ماه گذشته دریافت کرده‌اید چیست؟ چه چیزی باعث بهبود خدمات در این مکان می‌شود؟ لطفاً نظرات خود را در اینجا بنویسید. ما هم به بازخوردهای مثبت و هم منفی، علاقمند هستیم.	○	○	○	○	○	○	○	○

The MHSIP Consumer Survey was developed through a collaborative effort of consumers, the Mental Health Statistics Improvement Program (MHSIP) community, and the Center for Mental Health Services.

* CSI County Client Number

--	--	--	--	--	--	--	--

Must be entered on EVERY page



لطفاً به سوالات زیر پاسخ دهید تا بدانیم حالتان چگونه است

1.

ایا در ۶ ماه گذشته در مناطق زیر زندگی کرده‌اید؟
لطفاً همه موارد مرتب‌تر را علامت بزنید

- کانون اصلاح و تربیت ایالتی
- فراری / بی‌خانمان / کارتون خواب
- سایر موارد
- پناهگاه افراد بی‌خانمان
- خانه گروهی
- کمپ درمان
- بیمارستان
- زندان محلی یا بازداشتگاه
- با یکی از والدین یا هر دو
- با یکی دیگر از اعضای خانواده
- پرورشگاه
- درمانگاه افراد بدرست
- پناهگاه افراد بحران‌زده

2.

آیا در سال گذشته برای معاینه درمانی یا به دلیل بیماری به پزشک (با پرستار) مراجعه داشته‌اید؟

نه بله، در کلینیک یا مطب بله، اما فقط در بیمارستان یا اتاق اورژانس

3.

آیا بدلیل مشکلات عاطفی / رفتاری در حال استفاده از دارو هستید؟

- نه بله نه بله نه بله
- اگر بله، آیا پزشک یا پرستار به شما گفته که این دارو چه عوارض جانبی دارد که باید به آن توجه کرد؟

3a.

- تا ۲ ماه
- تا ۵ ماه
- تا ۱ سال
- بیش از ۱ سال

این اولین مراجعه من به اینجاست

تقریباً چه مدت است از اینجا خدمات

دربافت می‌کنید؟

- بیش از یک بار مراجعه کرده‌ام اما کمتر از ۱ سال
- یک ماه است که خدمات دریافت می‌کنم
- بیش از ۱ سال

اگر خدمات بهداشت روانی را برای موارد زیر دریافت کرده‌اید
لطفاً به پرسش‌های ۱۱ تا ۱۶ پاسخ دهید

بیشتر از یک سال

اگر خدمات بهداشت روانی را برای موارد زیر دریافت کرده‌اید
لطفاً به پرسش‌های ۵ تا ۱۰ پاسخ دهید

یک سال یا کمتر

نه بله نه بله نه بله

آیا در طی ۱۲ ماه گذشته دستگیر شده‌اید؟

نه بله نه بله نه بله

آیا از زمان شروع دریافت خدمات بهداشت روان

ستگیر شده‌اید؟

نه بله نه بله نه بله

آیا در طی ۱۲ ماه قبل از دریافت خدمات، بازداشت شده بودید؟

نه بله نه بله نه بله

آیا در طی ۱۲ ماه قبل از دریافت خدمات

بازداشت شده بودید؟

نه بله نه بله نه بله

در طی سال گذشته، برخورد هایی که با پلیس رخ داده است...

نه بله نه بله نه بله

از زمانی که خدمات بهداشت روان دریافت می‌کنید، برخورد هایی که

با پلیس رخ داده است...

کاهش یافته است

به عنوان مثال، دستگیر نشده‌اید، پلیس به شما گیر نداده است

توسط پلیس به پناهگاه یا مرکز کنترل بحران منتقل نشده‌اید

ثابت مانده است

افزایش یافته است

مصدق ندارد

امسال یا سال گذشته هیچ برخوردی با پلیس نداشته‌اید

نه بله نه بله نه بله

آیا در طی ۱۲ ماه گذشته از جایی اخراج شده‌اید؟

نه بله نه بله نه بله

آیا از زمان شروع خدمات از جایی اخراج شده یا

به حالت تعليق درآمده‌اید؟

نه بله نه بله نه بله

آیا در طی ۱۲ ماه قبل از دریافت خدمات از

نه بله نه بله نه بله

آیا در طی ۱۲ ماه قبل از دریافت خدمات از

جایی اخراج شده یا به حالت تعليق

درآمده‌اید؟

نه بله نه بله نه بله

از یک سال گذشته، تعداد روزهایی که در مدرسه حضور

داشته‌اید:

بیشتر همین حدود کمتر

بیشتر همین حدود کمتر

مرتبط نیست لطفاً دلیل «نامرتبه» بودن [این گزینه] را انتخاب کنید

قبل از شروع دریافت خدمات، حضور من در مدرسه

مشکلی نداشت

من از مدرسه اخراج شدم

من در خانه تحصیل کرده‌ام

ترک تحصیل کرده‌ام

سایر موارد

* CSI County Client Number

--	--	--	--	--	--	--

Must be entered on EVERY page

2 / 3



21633



لطفاً به سؤالات زیر پاسخ دهید تا کمی درباره خودتان به ما اطلاعات بدهید

<input type="radio"/> زن به مرد: (transgender) تراجنسیتی <input type="radio"/> مرد به زن: (transgender) تراجنسیتی <input type="radio"/> هویت جنسی دیگر	<input type="radio"/> مرد <input type="radio"/> زن <input type="radio"/> (یعنی نه مرد و نه زن - non-binary) جنسیت غیردوگانه	جنسیت شما چیست؟ لطفاً همه موارد مرتبط را علامت بزنید	17.			
<input type="radio"/> گرایش جنسی دیگر <input type="radio"/> ناشناخته <input type="radio"/> ترجیح می دهم پاسخ ندهم		<input type="radio"/> علاقه مند به جنس مخالف/ناهنجنس گرا (heterosexual) <input type="radio"/> و یا زن همجنس گرا (lesbian) مرد همجنس گرا <input type="radio"/> دوجنس گرا (bisexual)		آیا شما خود را به عنوان موارد زیر می شناسید؟ لطفاً همه موارد مرتبط را علامت بزنید	18.	
<input type="radio"/> ناشناخته		<input type="radio"/> نه <input type="radio"/> بله	<input type="radio"/> آیا شما اصالت مکزیکی / اسپانیایی / لاتین دارید؟		آیا شما اصالت مکزیکی / اسپانیایی / لاتین دارید؟ نژاد شما چیست؟ لطفاً همه موارد مرتبط را علامت بزنید	19.
<input type="radio"/> سفیدپوست / قفقازی <input type="radio"/> نژاد دیگر <input type="radio"/> ناشناخته		<input type="radio"/> سرخپوست / بومی آلاسکا <input type="radio"/> آسیایی <input type="radio"/> سیاه پوست / آمریکایی آفریقایی <input type="radio"/> بومی آمریکا / سایر ساکنین جزایر اقیانوس آرام		آیا شما اصالت مکزیکی / اسپانیایی / لاتین دارید؟ نژاد شما چیست؟ لطفاً همه موارد مرتبط را علامت بزنید	20.	
سال <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center;"> - - </div>		ماه <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center;"> </div>	روز <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center;"> </div>	تاریخ تولد شما چه زمانی است؟		21.
<input type="radio"/> نه <input type="radio"/> بله		<input type="radio"/> هیچ <input type="radio"/> هیچ کم <input type="radio"/> تقریباً نصف آن <input type="radio"/> تقریباً تمام آن		<input type="radio"/> دارید (Medi-Cal) آیا بیمه ؟		22.
<input type="radio"/> آیا اسناد کتبی و یا خدماتی که دریافت کرده اید به زبانی دلخواه شما بوده است؟		<input type="radio"/> نه <input type="radio"/> بله		<input type="radio"/> آیا اسناد کتبی و یا خدماتی که خدمات موجود، حقوق شما به عنوان مصرف کننده و مطالب آموزشی بهداشت روان را توصیف می کند		23.
		<input type="radio"/> از طریق تلفن یا کنفرانس ویدیویی		<input type="radio"/> اکنون به خدماتی که دریافت نمودید فکر کنید؛ چه مقدار از آن درمان از راه دور بود؟		24.
<input type="radio"/> خیلی بدتر <input type="radio"/> تا حدی بدتر <input type="radio"/> تقریباً مشابه <input type="radio"/> تا حدی بهتر <input type="radio"/> خیلی بهتر		<input type="radio"/> هیچ <input type="radio"/> هیچ کم <input type="radio"/> تقریباً نصف آن <input type="radio"/> تقریباً تمام آن		<input type="radio"/> در مقایسه با قرار ملاقات های حضوری، درمان از راه دور چقدر برای شما مفید بوده است؟ (telehealth)		25.
<input type="radio"/> کاملاً مخالف <input type="radio"/> مخالف <input type="radio"/> موافق <input type="radio"/> مصدق ندارد		<input type="radio"/> نظری ندارم <input type="radio"/> کاملاً موافق		<input type="radio"/> ترجیح می دهم که بیشتر درمان های بهداشت روانی خودم در این برنامه را از طریق درمان از راه دور دریافت کنم.		26.

از اینکه برای پاسخگویی به این سالات وقت گذاشتید متشکرم!



FOR OFFICE USE ONLY

County Code:

Date of Survey Administration:

--	--

0	5
---	---

--	--

2	0	2	4
---	---	---	---

County Reporting Unit (optional):

--	--	--	--	--	--

Code for not completing the survey (if applicable):

Refused Impaired Language Other

Make sure the same CSI County Client Number is written on all pages of this survey.

* CSI County Client Number

--	--	--	--	--	--	--	--

Must be entered on EVERY page

21633

